

**Об утверждении Соглашения между Правительством Республики Казахстан и Правительством Государства Кувейт о торгово-экономическом сотрудничестве**

Постановление Правительства Республики Казахстан от 22 мая 1998 г. N 470

      Правительство Республики Казахстан **ПОСТАНОВЛЯЕТ**:   
      1. Утвердить Соглашение между Правительством Республики Казахстан и Правительством Государства Кувейт о торгово-экономическом сотрудничестве, подписанное 31 августа 1997 года в г.Эль-Кувейт.  
     2. Министерству иностранных дел Республики Казахстан уведомить в установленном порядке кувейтскую сторону о принятом решении Правительства Республики Казахстан.

     Премьер-Министр  
     Республики Казахстан

**СОГЛАШЕНИЕ**  
**МЕЖДУ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ РЕСПУБЛИКИ КАЗАХСТАН И**  
**ПРАВИТЕЛЬСТВОМ ГОСУДАРСТВА КУВЕЙТ О**  
**ТОРГОВО-ЭКОНОМИЧЕСКОМ СОТРУДНИЧЕСТВЕ**

*(Официальный сайт МИД РК - Вступило в силу 28 февраля 199 года)*

      Правительство Республики Казахстан и Правительство Государства Кувейт (далее именуемые "Договаривающиеся Стороны").   
      Признавая то, что экономическое и торговое сотрудничество является важным и необходимым компонентом развития двусторонних отношений на постоянной долгосрочной основе и взаимного доверия между двумя Договаривающимися Сторонами и их народами;   
      Руководствуясь целью обеспечения стабильного экономического роста, улучшения уровня жизни их граждан, эффективного использования их природных и трудовых ресурсов;   
      Желая развивать и далее укреплять двустороннее экономическое и торговое сотрудничество в интересах своих народов;   
      согласились о следующем:   
   
                               **Статья 1**   
   
      Договаривающиеся Стороны, путем принятия соответствующих мер будут развивать экономическое, техническое и торговое сотрудничество.   
   
                               **Статья 2**   
   
      Сферы сотрудничества, упомянутые в данном Соглашении, включают, в частности, но не ограничиваются, следующими направлениями:   
      1. Поддержка реализации проектов развития в сферах экономики, финансов, торговли, банковского дела, промышленности, туризма и сферы услуг, а также проектов технического сотрудничества между двумя странами;   
      2. Поощрение обмена информацией, касающейся научных и технических исследований;   
      3. Поощрение обмена различными товарами и услугами между двумя Договаривающимися Сторонами;   
      4. Поощрение обмена и подготовки специалистов, требуемых для специальных программ сотрудничества.   
   
                               **Статья 3**   
   
      Договаривающиеся Стороны будут расширять торгово-экономическое сотрудничество между их соответствующими институтами, включая их юридические лица и создание совместных предприятий и компаний в различных сферах сотрудничества.   
   
                               **Статья 4**   
   
      Договаривающиеся Стороны будут поощрять, в соответствии с применяемыми законами поток капитала и инвестиций, товаров и услуг между соответствующими странами.   
   
                               **Статья 5**   
   
      Договаривающиеся Стороны в соответствии с законами и правилами, применяемыми в отношении каждой из них поощряют обмен визитами экономических, торговых и технических представителей и делегаций между собой и организацию выставок для укрепления экономического, торгового и технического сотрудничества между собой.   
   
                               **Статья 6**   
   
      При необходимости, обе Договаривающиеся Стороны заключают специальные соглашения на основе данного Соглашения относительно сфер сотрудничества, упомянутых выше и других специальных проектов, которые могут быть согласованы между обеими Договаривающимися Сторонами.   
   
                               **Статья 7**   
   
   
      1. В целях обеспечения осуществления данного Соглашения, учреждается Совместная Комиссия, включающая представителей обеих Договаривающихся Сторон. Встречи Комиссии проводятся по просьбе каждой Договаривающейся Стороны в столицах двух Договаривающихся Сторон.   
      2. Совместная Комиссия уполномочена inter alia рассматривать следующее:   
      а) стимулирование и координацию экономического и торгового сотрудничества между Договаривающимися Сторонами;   
      б) изучение предложений, нацеленных на осуществление данного Соглашения и других соглашений, вытекающих из него;   
      в) разработку предложений по устранению препятствий, которые могут возникнуть во время исполнения какого-либо проекта, составленного в соответствии с данным Соглашением;   
      г) разрешение споров, которые могут возникнуть по толкованию или применению положений настоящего Соглашения.   
   
                               **Статья 8**   
   
      1. Настоящее Соглашение вступает в силу в последний день, когда каждая из Договаривающихся Сторон уведомит друг друга о выполнении всех конституционных требований для вступления в силу данного Соглашения.   
      2. Данное Соглашение остается в силе в течение пяти лет и его действие автоматически возобновляется на такой же период времени, до тех пор пока какая-либо Договаривающаяся Сторона не предоставит другой Стороне письменное уведомление о ее намерении не возобновлять действие Соглашения, за шесть месяцев до истечения первоначального или последующего периода.   
      3. Аннулирование данного Соглашения не влияет на специальные соглашения, упомянутые в Статье 6.

     Подписано в Кувейте \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 1997 года в двух экземплярах, каждый на казахском, арабском и английском языках, причем все тексты имеют одинаковую силу.

     В случае возникновения разногласий относительно толкования положений настоящего Соглашения Договаривающиеся Стороны будут придерживаться текста на английском языке.

*За Правительство                     За Правительство*  
*Республики Казахстан                 Государства Кувейт*

© 2012. РГП на ПХВ «Институт законодательства и правовой информации Республики Казахстан» Министерства юстиции Республики Казахстан